

كينيث كوتش

Kenneth Koch

### المضائق

(إلى Viktor Shklousky مقتبساً بعض عباراته)

من السهل أن تكون قاسياً في الحب . لا ينبغي أن يحب المرء  
فحسب .

لقد دخل ماياكوفسكى الثورة كما كان يدخل بيته . لقد دخل  
رأساً وبدأ يفتح النوافذ . ما مدى جدية  
أن يُنجز شئٌ نهائى قبل فوات الأوان ؟  
أحدهم دخل الأرض . أحدهم بدأ يقذف ماساتٍ إلى أعلى .  
إنها قيمةٌ لأنها قليلة وليس لأنها قديمة .

جالساً مع هارى فى فينيسيا فى قاعة الجلوس بلوريدانا Loredana  
كان من السهل أن تكون مُسلياً بشأن فرنسا . كان على المرء ألا  
يكون حاضراً هناك

فحسب بل فى فينيسيا بدلاً من ذلك . وقال  
لى جميع الضيوف الآخرين إلى أى حدٍ يبدون غير دقيقين أو  
دقيقين أو على شئٍ من المغزى أو قساة أو أغبياء .  
أو لهم قيمة أو سعادة ويهبون الحياة الحياة والحب ومامدى علاقتهم  
بالأدب